

Sensorveiledning – TSJ1102 – høst 2020

I emnet *TSJ1102: Tsjekkisk språkbruk 2* legges det vekt på aktiv skriftlig og muntlig språkbeherskelse, på leseferdighet og på oversettelse fra norsk til tsjekkisk. Samtidig fordypes studentenes grammatiske kunnskaper.

For å prøve denne kunnskapen, består eksamen av 8 oppgaver:

- (1) lytteoppgave: spørsmål i tilknytning teksten må besvares;
- (2) utfyllingsoppgave, som tester et vidt spekter av grammatiske bøyningsformer;
- (3) utfyllingsoppgave, som handler spesifikt om bevegelsesverb;
- (4) utfyllingsoppgave, som handler spesifikt om verbalaspekt;
- (5) utfyllingsoppgave, som handler spesifikt om possessive adjektiv;
- (6) utfyllingsoppgave, som handler spesifikt om relativpronomenet *který*;
- (7) oversettelse fra norsk til tsjekkisk;
- (8) leseoppgave: spørsmål i tilknytning til teksten må besvares.

I oppgavene (1), (7) og (8) gir hvert fullgodt svar **4 poeng**, dvs. 24 poeng i (1), 40 poeng i (7) og 24 poeng i (8), til sammen 88 poeng. I oppgavene (2) – (6) gir hvert korrekt bøyd ord **ett poeng**, dvs. 35 poeng i (2), 7 poeng i (3), 8 poeng i (4), 7 poeng i (5) og 6 poeng i (6), til sammen 63 poeng. Den maksimale poengsummen for oppgaven er med andre ord **151 poeng**.

Høsten 2020 er eksamen i *TSJ1102: Tsjekkisk språkbruk 2* en 4-timers hjemmeeksamen, og hjelpemidler er tillatt. Dette bør det tas hensyn til i bedømmelsen. Grammatiske feil skal trekkes med ett poeng, feil i bruk av diakritiske tegn og «slurvefeil» (*f.eks. stavfeil*) trekkes med et halvt poeng. Det gjelder også feil i grunnleggende ordstilling (*f.eks. når ubetonte ord ikke står i setningens annen posisjon*).

Prosentandelen korrekte svar gir disse karakterene, som er ment å være veiledende og gi rom for å utvise skjønn:

- A:** 90–100 %
- B:** 80–89 %
- C:** 70–79 %
- D:** 60–69 %
- E:** 50–59 %
- F:** 0–49 %